

N°21  
FEVRIER -  
MARS 2010

Le 02 février 2010

# A LA HUNE

Bulletin d'information du Centre Social et Culturel l'Escale

Pour recevoir ce journal par mail, il vous suffit de nous envoyer un message sans texte à [alahune@csc-robertsau.com](mailto:alahune@csc-robertsau.com)

## Sommaire :

La vie de l'association  
Les projets en cours  
Ce qu'il s'est passé  
Zoom sur une activité

## Dans ce numéro :

- La vie à bord de l'association* 2  
*Nouveaux horaires d'inscription* 2  
*Carnet de bord : « Repas de Noël des Retraités »* 3  
*Le coin des mousses* 3  
*Le coin des moussaillons* 4 et 5  
*Carnet de bord : « La Fête de Noël »* 6  
*Le week-end neige en photos* 7  
*Carnet de bord : « Sortie au Marché de Noël » et « l'Escale Musicale »* 8

## L'événement à la hune...

### Soirée Faire Ensemble

**Au bout d'une année de construction, le projet Faire Ensemble se concrétise par une soirée musicale qui se tiendra à l'Escale le samedi 6 février à 20h.**

Le souhait de 8 associations du quartier de mobi-

liser des jeunes des différents îlots de la Robertsau autour d'un projet qu'ils auraient rêvé puis construit se réalise... Chaque semaine, malgré les hésitations, les doutes ou les démobilisations, le noyau dur des jeunes s'est rencontré pour organiser cette

soirée et le programme était bien chargé : définition des besoins techniques, conception de l'affiche et diffusion de la communication... la dernière phase est lancée !

La composition du concert, qui comprend des groupes de styles très variés, tend à rappeler que les valeurs de diversité, mélange et pluralité seront au cœur de cette soirée.

Pré-vente sur place à partir du 03/02/10 et caisse du soir.

soirée et le programme était bien chargé : définition et rédaction du projet, recherche de musiciens, de spon-

Alexandre

## Le mot du capitaine...

### Editorial

**En ce début d'année j'aimerais m'adresser plus particulièrement aux bénévoles actuels et à tous ceux qui pourraient nous rejoindre dans le bénévolat.**

Ils sont le lien essentiel entre le Centre et la population de la Robertsau, mais aussi et surtout la référence adulte pour les jeunes qui fréquentent notre structure. Ces derniers rencontrent bien sûr au quotidien les animateurs qui font un travail

magnifique et auxquels je rends hommage.

Les adultes bénévoles apportent une autre expérience, un vécu différent. Certains sont issus du monde de l'entreprise ; d'autres sont des enseignants à la retraite. Nous savons tous qu'une des causes essentielles de la difficulté pour certains jeunes à s'intégrer dans la société réside justement dans le fait qu'ils n'ont souvent pas rencontré suffisamment d'adultes

désintéressés prêts à les conseiller et à les accompagner. C'est encore mieux quand ces adultes viennent d'autres horizons. Nos bénévoles s'impliquent régulièrement auprès de nos jeunes et font un travail remarquable.

*N'hésitez pas à nous rejoindre. D'autant que nous avons ouvert l'année dernière un nouveau chantier passionnant : le jardin pédagogique.*

*Je vous renouvelle mes vœux les plus chaleureux pour 2010, à vous ainsi qu'à vos familles.*

Jean Chuberre



## La vie à bord de l'association...

### Vous aussi, venez faire les Commissions !

Vous êtes adhérent et vous participez régulièrement à une activité ?

Vos enfants sont heureux de retrouver l'Escale durant les vacances pour de grands jeux et des réalisations toujours désopilantes ?

Vous avez la tête qui est pleine de projets pour votre quartier ?

Vous avez un peu de temps à consacrer ?

**Venez participer à nos commissions : elles sont faites pour vous.** Ces groupes de travail réunissent des adminis-

trateurs de l'Escale, des salariés, des bénévoles et des adhérents. Ensemble, nous construisons des projets et réfléchissons à améliorer le fonctionnement de la structure.

Ainsi, la **Commission Enfance** a réalisé ces derniers mois une enquête de satisfaction auprès des enfants concernant les repas préparés par notre traiteur. En commission, les participants ont pu approfondir la réflexion afin de définir un cahier des charges qui réponde à leurs attentes : respecter l'équilibre alimentaire, privilégier les légumes et fruits de saison et proposer des menus variés. Ce cahier des charges sera envoyé prochainement au traiteur.

Dans la **Commission Jeunesse**, des projets de sorties ou de séjours foisonnent. C'est l'occasion pour nos jeu-

nes adhérents de proposer des projets, d'en discuter avec les administratrices référentes et les animateurs. Certains de ces projets aboutissent ; d'autres, sont confrontés aux contingences matérielles ou aux contraintes temps. Ce temps privilégié permet d'aborder des questions diverses sur les missions du secteur jeunesse, les objectifs éducatifs poursuivis, le fonctionnement et les financements...

Les habitants du quartier se retrouvent également lors des **Commissions Famille**. Ensemble, ils réfléchissent à l'élaboration d'un programme trimestriel qui permet aux parents et aux enfants de se retrouver dans des activités communes (randonnées, visites d'expositions, sortie raquette, week-end familial...).

Si vous avez toujours rêvé d'être reporter, la **Commission Communication** vous conviendra

parfaitement : reportages sur le quartier, interviews de nos adhérents dans les activités, visite de nos coulisses... Féru d'informatique ? Le site Internet évolue constamment et se nourrit de vos suggestions.

Ces commissions se réunissent cinq fois par an... Notre équipe a besoin de vos suggestions pour avancer. Le projet de notre association se construit avec votre participation !

Contactez-nous au 03.88.31.45.00.

Sandra



## Ainsi font, font, font...

**Trois AG et puis s'en vont...**

Cette année, exceptionnellement, l'Escale organise une Assemblée Générale Extraordinaire le **jeudi 4 mars 2010 à 18h30**.

Cette Assemblée a pour objectif de vous présenter les nouveaux statuts et de les faire valider par les adhérents. Ces statuts sont le fruit d'un travail d'un an entre administrateurs et salariés. Si le quorum n'est pas atteint,

une seconde Assemblée Générale Extraordinaire doit être convoquée (le quorum ne sera alors plus nécessaire).

Le cas échéant, elle sera organisée le **samedi 20 mars à 18h00** et précédera ainsi l'Assemblée Générale Ordinaire (à 18h30) dont le but est de présenter aux adhérents le rapport d'activités et financier de 2009, les orientations pour 2010 et de renouveler les membres du Conseil

d'Administration (Amateurs... contactez-nous).



Œuvres exposées lors de l'exposition Arts'Mateurs en 2009

## Nouveaux horaires d'inscription

Hors vacances scolaires  
**du Lundi au Vendredi de 14 h 00 à 19 H 00**  
**le samedi de 14 h 00 à 17 h 00**

Pendant les vacances scolaires  
Pour les activités  
**du Mardi au Vendredi de 14 h 00 à 17 h 30**  
Pour les MADS  
**les Lundis et Jeudis de 14 h 00 à 16 h00**

Ce 20 mars 2010 sera également un moment convivial où les adhérents exposeront leurs travaux : grands jeux du Centre de Loisirs, intermède théâtral, expo photos et vidéos. L'équipe vous accueillera avec plaisir !

Sandra

## Carnet de bord...

## La Fete de Noel du Club des Amis Retraités



**Une belle table était dressée pour une vingtaine de convives, et des chants de Noël berçaient la pièce.**

C'est à midi que tout le monde est arrivé. Nous avons commencé par un apéritif de bienvenue sous les rires et la bonne humeur. Une assiette « terre » composé de Foie

gras, de compote d'oignons et de caviar d'aubergine vient débiter un repas qui allait s'avérer copieux, puis nous avons poursuivi

avec une assiette « mer » composé de verrines de la mer et de saumon. En plat de résistance nous nous sommes régalez d'un bœuf bourguignon accompagné de spaetzle.

Nous avons joué à des jeux amusants tel que Question pour un champion (un dérivé de ques-

tion pour un champion revisité), un jeu d'épingles (ou entre l'entrée et le dessert on ne pouvait pas parler alsacien, ect...).

Après le fromage nous avons mangé la traditionnelle buche puis selon la tradition nous nous sommes offert de petits cadeaux. Un bon moment de franche rigolade avec des convives ravis et très sympathique. Encore merci à tous pour ce moment et un grand remerciement à Guy et Martine qui nous ont aidé à confectionner ce bon repas.

*Kelly,  
animatrice du Club*

## Soirée au Maillon

Parmi les onze bénévoles qui ont assisté au spectacle une poignée d'entre eux a pu se retrouver après le spectacle pour poser dans le hall du Maillon.

**Rappel des prochains spectacles :** « Le fil sous la neige » le 05 mars 2010 à 20h30 et « Souad Massi » le 14 mai à 20h30. Notre prochain rendez vous « Petit déjeuner » le 08 mars 2010 à 9h00 au 40 rue de la Doller.



## Le coin des mousses...

## Journee au ski

Pour les périodes hivernales nous avons profité des « bonnes conditions » pour la pratique des sports d'hiver. De plus nous avons pris en compte une réelle demande des jeunes.

Nous sommes alors partis une journée au Lac Blanc durant les vacances, puis

un samedi toute la journée au champ du feu. A chaque sortie nous avons 12 jeunes hyper-motivés et émerveillés par le panorama. C'était en effet une grande première pour certains d'entre eux qui n'ont jamais eu la chance d'aller skier.

Les débuts ont été difficiles pour certains (une bonne dizaine de chutes par minute), mais les progrès étaient flagrants sur la fin de la journée, puisque certains arrivaient sans chuter sur une piste

bleue !

C'est avec des envies de refaire un tour sur le haut des cimes que nous rentrons à la cité de l'III. Lors de la soirée de Nouvel An les jeunes n'ont pas arrêté de parler de cette sortie et de leurs performances dignes d'Herman Mayer (grand skieur autrichien pour ceux qui ne connaissent pas « Herminator »). C'est pourquoi la sortie pour le champ du feu a aussi bien marché !

Au prochain rendez-vous pour de nouvelles aventures au ski.

*Frédéric*



## Soirée Cine

Au programme du mardi cinéma de décembre, les parents et les enfants ont choisi d'aller voir un dessin animé en rapport avec les fêtes de fin d'année : « Le drôle de Noël de Scroodge ».

Ce film d'animation, qui s'inspire d'un conte de Charles Dickens, nous a transportés dans la vie d'un vieillard peu sympathique, qui, lors d'une nuit de Noël un peu particulière, va prendre conscience de l'importance de partager et d'être avec les autres.

Après cette jolie fable, nous sommes encore allés prendre une collation, puis avons paisiblement regagné nos maisons. Ce fût une jolie soirée!

*Claudia*

## Le coin des moussaillons...

### Les vacances d'hiver

**La folie de Carnaval envahira l'Escale et l'ALM durant les vacances d'hiver pour la plus grande joie des petits et des grands.**

L'intitulé des deux thèmes traduit l'ambiance carnavalesque qui sera de mise pendant ces deux semaines: les flocons en folie et les supers

héros en couleur.

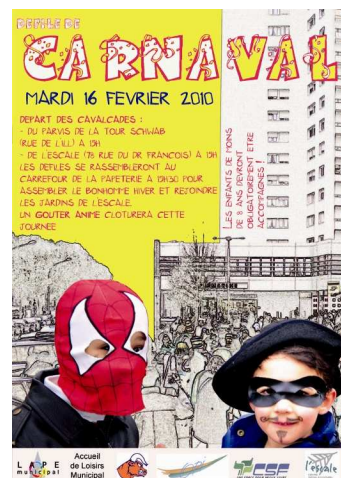
On pourra se déguiser, se maquiller, danser, chanter, bricoler, cuisiner ...mais aussi faire de la luge dans les Vosges, de la patinoire à l'Iceberg, ou aller au cinéma.

Un défilé de Carnaval aura lieu le **mardi 16 février** organisé par le

LAPE municipal, l'accueil de loisir municipal, l'OPI, la CSF, les Européens et l'Escale.

A cette occasion, le bonhomme Hiver sera assemblé et ramené dans le jardin de l'Escale et nous poursuivrons la fête !

Dina



## Une activité dans la lunette...

### Les ateliers danses (1<sup>ère</sup> partie) : Modern Jazz

**Simone, notre bénévole envoyée spéciale continue son voyage au sein de nos activités de loisirs... un reportage heure par heure.**

*Mardi 17h : enfants de 7 ans*

Les petites filles ont une tenue commune, collant noir, tee-shirt blanc ou petit haut de danse en attendant les justaucorps commandés par l'animatrice et les cheveux doivent être noués.

Ici aussi, pas encore de vraies techniques de la danse avant 8 ans, le cours reste un éveil corporel et rythmique. Le travail est un tronc commun avec la danse classique, il n'y a que la musi-

que qui change.

L'échauffement se fait sur une musique de jazz et l'esprit de Mickael Jackson est déjà présent partout. Le travail sur les déplacements en rythme est de plus en plus compliqué et la coordination entre l'évolution des jambes et des bras commence à poser problème à certains enfants. Un gros travail de souplesse sur le pied est engagé...pointe, talon, droite, gauche... rythme binaire, tertiaire.

Le rythme de travail est très élevé et l'animatrice Olivia Callegher s'investit beaucoup dans les 3 cours et danse avec les élèves. Un gros travail de recherche se développe en permanence avec eux.

On constate dans les exercices libres b e a u c o u p d'acquis et comme dans les cours précédents, une g r a n d e concentration et l'expression d'un grand plaisir.

*Mardi 18h : enfants de 8 à 10 ans*

On retrouve tout le travail du cours précédent mais comme les enfants sont plus âgés, l'animatrice peut à la fois être plus exigeante et laisser plus d'autonomie aux danseuses. Elle travaille volontiers en groupes.

Les enfants plus autonomes adaptent volontiers la chorégraphie à la phrase rythmique.

L'esprit de Mickaël est partout présent et la recherche sur la chorégraphie présentée au spectacle est bien avancée. Les mouvements originaux dans l'esprit de Mickael Jackson demandent un bon niveau, beaucoup de travail et beaucoup de concentration. Les élèves s'y plient volontiers et le résultat est épatant.

*Mardi 19h : enfants 11 à 12 ans*

Dans ce cours certains élèves ont déjà 6 ans de danse derrière eux. On



retrouve évidemment en échauffement tout le travail des cours précédents mais beaucoup mieux maîtrisé par les élèves.

La recherche chorégraphique dans l'esprit de Mickael Jackson est très poussée et les préadolescentes que sont les élèves semblent beaucoup apprécier. La créativité est intense et si les chorégraphies sont très difficiles les élèves acceptent le travail acharné car ce qui domine d'abord c'est le plaisir de danser.

D'ailleurs ce que l'on ressent dans tous les cours de danse c'est un grand plaisir de danser.

Le spectacle sur Mickaël Jackson aura lieu le 20 juin.



## Les ateliers danses (2<sup>ème</sup> partie) : l'Eveil à la Danse

**Mercredi 10h : enfants de 4 et 5 ans.**

Ne pouvant pas aborder les techniques de la danse avant l'âge de 8 ans, les enfants vont faire tout un travail d'imprégnation musicale, d'expression corporelle et de mise en place de leur schéma corporel.

Vêtues d'un justaucorps violet et d'un collant noir, les petites filles, en occupant tout l'espace de la salle, démarrent le cours de manière très sympathique en interprétant un petit conte.

Puis l'animatrice Stéphanie Jeanpierre travaille, à l'aide d'un cerceau, des notions de situation dans l'espace que tous les enfants de cet âge ont du mal à saisir : dehors, dedans, dessus, dessous...

Après tout ce travail de préparation et d'échauffement, les enfants abordent la danse proprement dite avec des chorégraphies bien travaillées et en laissant aussi une bonne place à l'interprétation libre. Les petites filles saisissent avec une certaine facilité les différents rythmes de musiques proposés.

Les petites filles sont appliquées, concentrées et éprouvent à l'évidence beaucoup de plaisir à ce qu'elles font.

Pour le spectacle de fin d'année, un hommage sera rendu au génie de Mickael Jackson. Pour les petites filles le travail commencera après les vacances de février.

**Mercredi 11h : enfants de 6 ans**

Si l'échauffement et le travail sur le schéma corporel sont à peu de chose près le même qu'au cours précédent, l'imprégnation musicale est déjà beaucoup plus élaborée. Les enfants interprètent toutes sortes de phrases musicales. Une grande variété dans les rythmes leur est présentée. Les chorégraphies sont de plus en plus complexes.

Les enfants ont la même concentration, la même discipline et le même plaisir que dans le cours précédent.

Dans les exercices libres on retrouve tout le travail accompli depuis le début de l'année et pour certain aussi le travail de l'année précédente.

Stéphanie Jeanpierre

a une pédagogie évidente et efficace. Les enfants sont à l'aise dans leur apprentissage et pour eux la danse n'est que plaisir.

Mickael Jackson fera également son apparition après les vacances de février.

À la fin de l'année, les enfants seront prêts à aborder le Modern Jazz ou la danse classique selon leur choix.

Simone



### Carnet de bord...

#### Le reveillon...

**Le 31 décembre 2009, à 20h, pour clôturer l'année dans la convivialité et la bonne humeur, le 40 rue de la Doller a ouvert ses portes. Cette animation était prévue dans le cadre des festivités du Nouvel An, organi-**

**sées avec les partenaires du quartier, en complément d'une soirée dansante et familiale.**

Nous avons voulu marquer le coup et donner à la soirée un air de fête ! Nous avons donc préparé des plateaux de friandises en tout genre et prévu des boissons fraîches.

Nous avons aussi installé un karaoké sur grand écran, afin que les ado-

lescents puissent chanter, mais aussi... danser !

À l'étage, Jean-Pierre a proposé des défis scientifiques. Des jeux de société ont été mis à la disposition de tous.

Devant la caméra de l'Escalade, chacun a pu dicter ses bonnes résolutions de l'année 2010 : « Avoir de l'argent ! » et « Réussir à l'école » seront les maîtres mots de la nouvelle année !

Contre toute attente, ce sont les jeux de société qui ont eu le plus gros succès. Au rythme des chansons sélectionnées par DJ Zora, des parties d'échecs et d'autres jeux

se sont déroulés jusqu'à 22h, dans une ambiance sympathique.

Puis, tour à tour, nous souhaitant une bonne année, les adolescents se sont rendus à leurs soirées respectives.

Dans les claquements des premiers pétards, l'équipe d'animation s'est dirigée vers le Foyer des Loisirs pour continuer la soirée avec les familles, jusqu'au bout de la nuit.

Toute l'équipe du Secteur Jeunesse vous souhaite une excellente année 2010 !

Jean-Pierre



## Carnet de bord...

## Fête de Noël en musique

## Il était une fois...

C'est ainsi qu'a débuté le Pestacle de la fête de Noël qui a eu lieu le samedi 5 décembre où plus de 300 personnes étaient rassemblées pour écouter Pascale Maennlein nous conter la légende de Saint Nicolas.

Comme par enchantement, celui-ci, accompagné du père fouettard a offert à tous les convives friandises,



Lecture du conte de la Saint Nicolas... en sa présence !



Les lutins du Père Noël ont trouvé un peu de temps pour nous enchanter avec des musiques de Noël revisitées...

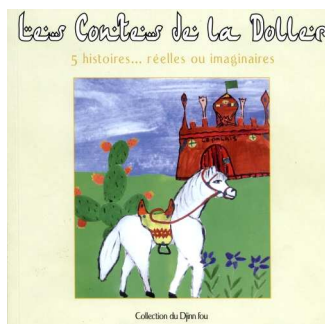
ses, chocolat et vin chaud pour les grands enfants.

C'est en musique et en chansons interprétées par la compagnie des Lutins Musiciens que nous avons poursuivi puis achevé cette veillée de Noël.

Cette Fête de Noël a également été l'occasion de collecter des fournitures scolaires pour les enfants du TO-

GO par l'intermédiaire de l'association Action Sociale Sans Frontière.

Zora



**Samedi 05 décembre, à l'occasion de la fête de Noël de l'Escale,** nous avons (enfin !) pu présenter le premier tome des « Contes de la Doller ». Quel bonheur de pouvoir dédicacer notre livre aux futurs lecteurs curieux ! Installées dans un décor original et exotique, nous avons pu partager notre expérience de l'atelier d'écriture... et annoncer que nous avons déjà achevé le tome 2 !

Le groupe de l'atelier « Porte Plume »



Séance de dédicaces..

« Les Contes de la Doller » sont disponibles à l'accueil de l'Escale.

Prix : 6€

## Le coin des bénévoles...

## Souvenir d'une belle fête de Noël

Festivités dorées dans un décor féérique, la scène s'est illuminée de lumières magiques, le village s'est égayé d'une conteuse chaleureuse et chanteurs des plus gais.

Lutins se sont régalez et leur clochette nous ont éveillés

et fait rêver.

Les sapins astucieusement décorés se sont fièrement dressés sous les boules et les étoiles d'argent, délicieusement confectonnées,

Les bougies se sont éclairées autour d'un buffet aux friandises de couleur

brillamment encornées avec cœur.

Livre longuement travaillé a été présenté, et par leurs auteurs dédicacé dans un beau décor doré et d'objets en terre cuite exposés.

Nicole, bénévole à l'accompagnement scolaire

## Soirée lecture

Dans l'esprit des veillées d'antan, Pascale Maennlein vous propose, le **mardi 02 mars à 20h** de venir écouter une histoire.

Venez, seul, avec des amis ou en famille, partager ce moment de pureté, de beauté et d'émotions.

Texte lu : "Neige" de Maxence Fermine

Entrée libre

*Carnet de bord...*

## Week-end à la neige II

**2<sup>ème</sup> édition du week-end à la neige : mais pas dans les mêmes conditions !!**

Merci au Club Alpin pour cette initiation à la raquette...



2009 en plein soleil...



2010 dans le blizzard !

Mais malgré ce mauvais temps, il y avait : la descente de luges nocturne...



Certains voulaient passer la nuit dehors...

A l'intérieur :  
Les enfants sont occupés avec un papa...



Avec la participation de M. et Mme THIRION (ancienne Conseillère en Economie Sociale et Familiale de l'Escale)

Pendant que d'autres préparent le repas...



Avec le lac de la Lauch... ça vous rappelle quelque chose... le nom d'une rue peut être ?



## Carnet de bord...

### Sortie au Marche de Noël

**Samedi 12 décembre, nous sommes partis profiter des joies de l'hiver dans la vallée de Kaysersberg.**

Au programme : visite d'une ferme produisant artisanalement du fromage de montagne et visite du marché de Noël.

A Orbey, petit village situé à quelques kilomètres de Kaysersberg (enneigé ce jour là), nous avons été accueillis par Marie-Noëlle, propriétaire d'une ferme auberge, qui nous a fait visiter étable, poulailler et cave à fromage. Nous avons pu donner à manger aux animaux

(vaches et veaux, poules, lapins), et avons appris comment était fabriqué le fromage. Marie-Noëlle, qui produit du Munster, de la Tomme, et du Barikass, nous les a fait goûter. Il faut bien le dire, ses produits étaient vraiment très bons, tant et si bien que nous en avons approvisionné nos frigos ! Les enfants étaient ravis et les parents aussi, mais le chauffeur de bus, lui, a du supporter l'odeur de nos achats!

Après quoi, nous avons repris la route afin de nous rendre au marché de Noël de Kaysersberg. Lorsque nous sommes

arrivés, il faisait déjà nuit, et nous avons donc pu profiter des magnifiques illuminations. Chacun a pu se régaler des différentes gourmandises qui font la joie des visiteurs : bretzels, bredalas, pâtisseries et confiseries... et regarder les différents stands de décoration et autres cadeaux artisanaux. Malgré la froideur hivernale, l'ambiance fût très chaleureuse et nous sommes repartis émerveillés par cette ambiance conviviale et lumineuse qui nous a mis en appétit quant à l'arrivée des festivités de Noël.

*Claudia*

### Une Escale Musicale... complètement givrée !

**Rien de tel qu'une soirée Musicale pour réchauffer l'ambiance...**



La musique antillaise de Browni Steel est un remède efficace en cas de grands froids...

La température est annoncée à -15°C ce samedi 20 décembre 2009, on parle même de -20°C en température ressentie... C'était cependant insuffisant pour décourager pas loin de 200 personnes venues assister à cette soirée. C'est, bien sûr, en dessous en terme de fré-

quentation attendue en comparaison d'autres années, mais la qualité des artistes présents, elle, était au rendez-vous.

Comme de coutume, la diversité des musiques était un objectif de la programmation, les 6 groupes qui se sont produits sur scène nous ont fait passer par bien des rythmes et des sonorités : bien chaloupé pour l'antillais ou plus saccadé pour le reggae...

Comme nouveauté cette année, les transitions ont été animées par des comédiens de théâtre d'improvisation de la « Troupe à Tours ».

Les élèves des ateliers Hip-hop de l'Escale, animés par Cyrielle Millant, ont également pu présenter le travail réalisé à travers des chorégraphies millimétrées !

La soirée s'est terminée par un bœuf musical où les artistes des différents groupes ont pu se retrouver autour de parties improvisées...

*Alexandre*



Le Gombo's Club et ses danseurs !

### Quelques dates à retenir :

#### \* Soirée Faire

**Ensemble :**  
samedi 6 février à 20h00

#### \* Soirée cinéma

**l'Interrupteur :**  
samedi 20 février à 20h30

#### \* Journée de la femme :

lundi 8 mars

#### \* Assemblée générale et exposition

**Arts'mateurs :**  
samedi 20 mars à 18h00

À la barre :  
Alexandre Besse

Comité éditorial :  
Simone Verge,  
Chantal Dibling et  
Alexandre Besse.

Rédacteurs :  
Jean Chuberre,  
Sandra Scariot,  
Zora Bekkouche,  
Dina Dumar,  
Simone Verge,  
Saïd Derdour,  
Jean-Pierre Huré,  
Claudia Laucher,  
Frédéric Goetz,  
Nicole Bodin,  
Kelly Longot  
et Alexandre Besse.